

Carta de consentiment informat

L'Agència de Salut Pública de Barcelona està realitzant una enquesta de salut de Barcelona. L'objectiu de l'enquesta és conèixer l'estat de salut de la ciutadania i els seus determinants socioeconòmics. Vostè ha estat escollit aleatòriament per participar en aquesta enquesta.

Què he de fer? Haurà de respondre una enquesta sobre salut i hàbits relacionats amb la salut que una persona entrevistadora li realitzarà. Aquesta enquesta tindrà una durada aproximada de 30 minuts. En fer-li l'enquesta, vostè ens dóna el seu consentiment per realitzar una enquesta de salut presencial.

Puc retirar-me en qualsevol moment? Participar en aquesta enquesta no genera cap obligació present o futura i la negativa a participar no l'afectarà de cap manera.

Quins són els riscos i beneficis de participar? Tan sols es tracta de respondre un qüestionari, cosa que no comporta cap risc per la salut. El benefici esperat és poder avaluar la qualitat de vida de la ciutadania. De la mateixa forma, aquest estudi no té cap cost per a les persones que participin i tampoc és econòmicament retribuït.

Rebré informació sobre les dades recol·lectades? No s'emetrà un informe individual sobre l'estat de salut de la persona entrevistada. No obstant això, s'informarà sobre els resultats agregats de salut del districte i Barcelona per mitjà dels canals d'informació de l'Agència de Salut Pública de Barcelona.

Com puc obtenir informació o fer preguntes durant el projecte? En qualsevol moment vostè es pot posar en contacte amb nosaltres via telefònica o correu electrònic a través del següent contacte: Maria José López Medina; Email: mjlopez@aspb.cat; Telèfon: 932 027 748

Qui és el responsable del tractament de les seves dades personals? L'Agència de Salut Pública de Barcelona

Amb quina finalitat tractem les seves dades personals? Les seves dades de caràcter personal seran emprades per la gestió de l'enquesta, i si ho autoritza per poder contactar per motiu de poder participar en estudis per millorar la salut de la població de Barcelona.

Quines dades es recopilaran i utilitzaran? Només es recopilaran les dades de les necessàries per a la realització de l'estudi. Les dades a recopilar durant l'enquesta seran pseudoanonimitzades i no es vincularan a la seva identificació, és a dir, es processaran de manera que no puguin ser associades directament amb la seva identitat. No obstant, en el cas que vostè desitgi participar en futurs estudis, les seves dades podran ser utilitzades per contactar amb vostè i per utilitzar-les en el futur estudi, sempre que sigui necessari. La finalitat del tractament de dades personals del futur estudi serà informat de manera detallada mitjançant un document de consentiment informat independent que li serà proporcionat.

En relació a l'enregistrament de la seva veu, aquest enregistrament es realitzarà per agilitzar la feina de les persones entrevistadores. L'ús de la seva veu es realitzarà sense limitacions temporals o geogràfiques i de forma gratuïta, exclusivament per a finalitats d'investigació de l'ASPB. Una vegada transcrita l'enquesta la gravació s'esborrarà i per tant, no tractarem cap dada personal seva per la realització de l'estudi. L'ASPB es compromet expressament a no explotar l'enregistrament de la veu de manera que pugui vulnerar la vida privada o la reputació de les

persones. Les seves dades no seran comunicades a cap tercer, excepte que existeixi una obligació legal o una relació contractual que justifiqui aquesta comunicació. Per tal de realitzar correctament l'estudi es podran proporcionar les dades a tercers que ens prestin serveis (treballs de camp, analítiques, etc..) i aquestes tractaran les seves dades com a "encarregats de tractament".

Quina és la legitimació per al tractament de les seves dades personals? La base legal pel tractament de dades el consentiment atorgat mitjançant aquest document, així com és una obligació legal derivada de la Llei 23/1998, de 30 de desembre, d'estadística de Catalunya, i la Llei 5/2016, del 23 de desembre, del Pla estadístic de Catalunya 2017-2020 i resta de normativa que regula els plans estadístics anuals, així com per la Llei 18/2009, del 22 d'octubre de salut pública de Catalunya, el Reglament General de Protecció de Dades 2016/679 i la Llei Orgànica 3/2018 de Protecció de Dades Personals i garantia dels drets digitals. L'equip promotor de l'enquesta es compromet a respectar, complir i fer complir els principis de la declaració de Hèlsinki de la Associació Mundial Mèdica, en la darrera versió d'octubre de 2024.

Per quant de temps conservarem les seves dades personals? Conservarem la signatura del full de consentiment informat que es mantindrà mentre sigui en actiu l'estudi i fins 5 anys després de la seva finalització.

Quins són els seus drets quan ens facilita les seves dades personals? Vostè és el responsable de la veracitat i correcció de les dades que ens lliura i té la facultat d'exercir els drets d'accés, rectificació, supressió, limitació del tractament, portabilitat i d'oposició de les seves dades d'acord allò que disposa la normativa en matèria de protecció de dades. Per a exercir-los, haurà de dirigir-se per escrit, adjuntant fotocòpia del DNI o un document identificador equivalent, a l'Agència de Salut Pública de Barcelona, Plaça de Lesseps 1, 08023 Barcelona o enviant un correu electrònic, signat amb signatura electrònica reconeguda, dirigit a: dpd@aspb.cat. Si considera que els seus drets no s'han atès de manera adequada, té dret a presentar una reclamació davant l'Autoritat Catalana de Protecció de Dades (<http://apdcat.gencat.cat>).

Essent informat de la confidencialitat de les meves dades dono el meu consentiment per participar en la enquesta de salut de Barcelona.

☐ Autoritzo que l'ASPB pugui contactar amb mi de nou per proposar-me participar en estudis per millorar la salut de la població de Barcelona.

Nom: _____

Data: _____

Firma: _____

Carta de consentimiento informado

La Agència de Salut Pública de Barcelona está realizando una encuesta de salud de Barcelona. El objetivo de la encuesta es conocer el estado de salud de la ciudadanía y sus determinantes socioeconómicos. Usted ha sido invitado/a participar en esta encuesta de salud.

¿Qué debo hacer? Deberá responder una encuesta sobre salud y hábitos relacionados con la salud que una persona entrevistadora le realizará. Esta encuesta tendrá una duración aproximada de 30 minutos. Al participar en la encuesta, usted nos da su consentimiento para realizar una encuesta de salud presencial.

¿Puedo retirarme en cualquier momento? Participar en esta evaluación no genera ninguna obligación presente o futura y la negativa a participar no le afectará de ninguna manera. En cualquier momento, usted podrá ejercer sus derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición, mediante comunicación escrita, adjuntando fotocopia del DNI o documento identificativo equivalente, dirigida a la Agència de Salut Pública de Barcelona, plaza Lesseps 1, 08023 Barcelona.

¿Cuáles son los riesgos y beneficios de participar? Únicamente se trata de responder un cuestionario, lo que no comporta ningún riesgo para la salud. El beneficio esperado es poder evaluar la eventual mejora de la calidad de vida de la ciudadanía. De la misma forma este estudio no tiene ningún coste para las personas que participen, y tampoco es económicamente retribuido.

¿Recibiré información sobre los datos recolectados? No se emitirá un informe individual sobre el estado de salud de la persona entrevistada. Sin embargo, se informará sobre los resultados agregados de salud del distrito i Barcelona por medio de los diversos canales de información de la Agència de Salut Pública de Barcelona.

¿Cómo puedo obtener información o hacer preguntas durante el proyecto? En cualquier momento usted puede contactarnos vía telefónica o correo electrónico a través del siguiente contacto: Maria José López Medina; Email: mjlopez@aspb.cat; Teléfono: 932 027 748.

¿Quién es el responsable del tratamiento de sus datos personales? Agencia de Salud Pública de Barcelona

¿Con qué finalidad tratamos sus datos personales? Sus datos de carácter personal se utilizarán para la gestión de la encuesta, y si lo autoriza para contactarle con motivo de poder participar en estudios para mejorar la salud de la población de Barcelona.

¿Qué datos se recopilarán y utilizarán? Solo se recopilarán los datos necesarios para la realización del estudio. Los datos recogidos durante la encuesta serán pseudonimizados, pseudonimizados, es decir, se procesarán de manera que no puedan ser asociados directamente con su identidad y no se vincularán a su identificación.

No obstante, en caso de que usted desee participar en futuros estudios, sus datos podrán ser utilizados para contactarle y para su posible uso en el estudio futuro, siempre que sea necesario. La finalidad del tratamiento de datos personales en el futuro estudio será informada de manera detallada mediante un documento de consentimiento informado independiente, que le será proporcionado. No obstante, en caso de que usted desee participar en futuros estudios, sus datos podrán ser utilizados para contactarle y para su posible uso en el estudio futuro, siempre que sea necesario. La finalidad del tratamiento de datos personales en el futuro estudio será informada de manera detallada mediante un documento de consentimiento informado independiente, que le será proporcionado.

En relación con la grabación de su voz, esta se realizará para facilitar el trabajo de las personas entrevistadoras. El uso de su voz se llevará a cabo sin limitaciones temporales o geográficas y de forma gratuita, exclusivamente para fines de investigación de la ASPB. Una vez transcrita la encuesta, la grabación se eliminará, por lo que no trataremos ningún dato personal suyo para la realización del estudio. La ASPB se compromete expresamente a no explotar la grabación de la voz de manera que pueda vulnerar la privacidad o la reputación de las personas. Sus datos no serán comunicados a ningún tercero, excepto que exista una obligación legal o una relación contractual que justifique dicha comunicación. Para llevar a cabo correctamente el estudio, los datos podrán ser proporcionados a terceros que nos presten servicios (trabajos de campo, análisis, etc.), quienes tratarán sus datos en calidad de "encargados del tratamiento".

¿Cuál es la legitimación para el tratamiento de sus datos personales? La base legal para el tratamiento de los datos es el consentimiento otorgado mediante este documento y una obligación legal derivada de la Ley 23/1998, de 30 de diciembre, de estadística de Cataluña, y la Ley 5/2016, de 23 de diciembre, del Plan estadístico de Cataluña 2017-2020, y el resto de la normativa que regula los planes estadísticos anuales, así como la Ley 18/2009, de 22 de octubre, de salud pública de Cataluña, el Reglamento General de Protección de Datos 2016/679 y la Ley Orgánica 3/2018 de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales. El equipo promotor de la encuesta se compromete a respetar, cumplir y hacer cumplir los principios de la declaración de Helsinki de la Asociación Mundial Médica, en la última versión de octubre de 2024.

¿Por cuánto tiempo conservaremos sus datos personales? Conservaremos la firma del formulario de consentimiento informado mientras el estudio esté activo y hasta **5 años después de su finalización**.

¿Cuáles son sus derechos cuando nos facilita sus datos personales? Usted es responsable de la veracidad y corrección de los datos que nos proporciona y tiene la facultad de ejercer los derechos de acceso, rectificación, supresión, limitación del tratamiento, portabilidad y oposición de sus datos de acuerdo con lo establecido en la normativa de protección de datos. Para ejercer estos derechos, deberá dirigirse por escrito, adjuntando una fotocopia del DNI o un documento identificativo equivalente, a la Agencia de Salud Pública de Barcelona, Plaza de Lesseps 1, 08023 Barcelona, o enviar un correo electrónico firmado con firma electrónica reconocida a: dpd@aspb.cat. Si considera que sus derechos no han sido atendidos adecuadamente, tiene derecho a presentar una reclamación ante la Autoridad Catalana de Protección de Datos (<http://apdcat.gencat.cat>).

"Siendo informado de la anonimización y confidencialidad de mis datos doy mi consentimiento a participar en la encuesta de salud de Barcelona."

☐ Autorizo a la ASPB a contactarme nuevamente para proponerme participar en estudios para mejorar la salud de la población de Barcelona.

Nombre: _____

Fecha: _____

Firma: _____